

## JAFFA LAM LAAM

d. 1973, Fujian, Çin

Hong Kong'da yaşıyor ve çalışıyor.

### EĞİTİM

- 1999-2000 Doktora, Güzel Sanatlar, The Chinese University of Hong Kong, Hong Kong  
1997-1999 Yüksek Lisans, Güzel Sanatlar, The Chinese University of Hong Kong, Hong Kong  
1993-1997 Lisans, Güzel Sanatlar, The Chinese University of Hong Kong, Hong Kong

### KİŞİSEL SERGİ VE SUNUMLAR

- 2023 Sailing, Axel Vervoordt Gallery, Antwerp, Belçika  
2022 Chasing an Elusive Nature, Axel Vervoordt Gallery, Hong Kong  
2018 Piu3, Shouson Tiyatrosu, Hong Kong Sanat Merkezi, Hong Kong  
2017 Jaffa Lam X Sam Tung Uk, Sam Tung Uk Müzesi, Hong Kong  
2015 Looking for my family story, Lumennisum Gallery, Hong Kong  
2013 Jaffa Lam Laam, collaboration with Weaver, Pao Galleries, Hong Kong Arts Centre, Hong Kong  
2011 Micro Economy, RMIT School of Art Gallery, Melbourne, Australia  
2005 Travel with Rickshaw, Alliance Française, Dhaka, Bangladesh  
2003 Murmur, Shatin Town Hall, Yuen Long Theatre, Hong Kong

### SEÇİLMİŞ KARMA SERGİLER

- 2024 Closer Together, Pao Galleries, Hong Kong Arts Centre, Hong Kong  
2023 Tales of the South, He Art Museum, Foshan, Çin  
Green Snake: women-centred ecologies, Tai Kwun Contemporary, Hong Kong  
signals...瞬息: signals...folds and splits', Para Site, Hong Kong  
Closer Together, RMIT Gallery, Melbourne, Avustralya  
Encounters, küratör: Alexie Glass-Kantor, Art Basel Hong Kong  
2022 Minding the G(r)a(s)p, küratör: Celia Ho, ParaSite, Hong Kong  
Transmission / Transmutation - Seven Hong Kong Teaching Artists, Grotto Fine Art, Hong Kong  
31 Female Artists - Hong Kong, küratör: Caroline Ha Thuc, 10 Chancery Lane Gallery, Hong Kong  
Ze/Ro, curator: Shirky Chan, Ben Brown Fine Arts, Hong Kong  
2021 Vekaleten, küratörler: T. Melis Golar & Naz Kocadere, Zilberman Selected, İstanbul, Türkiye  
Residual Heat, küratör: Chris Wan, Alex Vervoordt Gallery, Hong Kong  
After Nature Part II, 3812 Gallery, Hong Kong  
2020 Drawing as The Core, Sanal sergi, Koo Ming Kown Exhibition Gallery, Kowloon Tong, Hong Kong  
The Call of Green, küratör: Eric Shiu-kee Leung, Contemporary by Angela Li, Sheung Wan, Hong Kong  
Macao Uluslararası Kadın Sanatçılar Bienali, Former Municipal Cattle Stable, Macao, Çin  
XX-Hong Kong Sanat Okulu'nun 20. Yıl kutlama sergisi, Pao Gallery, Hong Kong Arts Centre, Hong Kong  
PRESSIN ON – L0, VR Exhibition Hong Kong Open Printshop, Hong Kong  
Hong Kong Experience, Hong Kong Experiment, Hong Kong Sanat Müzesi, Çin  
2019-2020 A Beast, A God, And A Line, Para Site, Hong Kong (Traveling exhibition: Kunsthall Trondheim, Norveç)

- 2019 Kai Hua Tapınağı Uluslararası Sanat Festivali, Gao Ping, Shang Xi, Çin  
THE heart of SUMMER, The Repulse Bay Historical Gallery, Hong Kong
- 2018 Heimat, The 2018 Guang'an Field Art Biennale, Wusheng Bao Zhen Sai, Guang An, Çin  
Fete Des Lumieres, Lyon, Fransa  
Hong Kong Sanat Merkezi 40. Yıl dönümü Sergisi: Wanchai  
Grammatica: Past, Present, Future Tense, Pao Gallery, Hong Kong Sanat Merkezi, Hong Kong  
A Beast, A God, And A Line, Para Site, Hong Kong (Traveling exhibition: Pyinsa Rasa Art Space at  
The Secretariat & Myanna/art Gallery, Yangon; Museum of Modern Art in Warsaw, Poland)  
Manifesta 12, The European Nomadic Biennial, Palermo, Italya
- 2017 Lumieres Hong Kong, Edinburgh Place, Central, Hong Kong
- 2016 Art Safietal, Land Art Festival in Safiental Valley, İsviçre  
Human Vibration Exhibition, Statue Square Gardens, Central, Hong Kong  
Utopias and Heterotopias: The Wuzhen International Contemporary Art, Wuzhen, Çin
- 2015 Morden Weavolution, Hong-Gah Museum, Tayvan  
A New Dynasty-Created in China, ARoS Aarhus Sanat Müzesi, Danimarka  
In the Name of Art-Hong Kong Contemporary Art Exhibition, Hong Kong Week 2015, MOCA,  
Tayvan  
China8- Contemporary Art From China, Rhine ve Ruhr, Almanya  
Methods of Art, Connecting Space, Hong Kong  
Project Across: Touch Wood, K11 Sanat Alanı, Hong Kong
- 2014 Fine Art Asia 2014, Hong Kong Kongre ve Sergi Merkezi, Hong Kong
- 2013 Asia Platform in Setouchi Triennale 2013, Fukuda, Shodoshima, Japonya  
Hong Kong Çağdaş Sanat Yarışması 2012 Tematik Sergi, Hong Kong Sanat Müzesi, Hong Kong  
10-day Fest-Social Innovative Festival, Jockey Club Innovation Tower, Hong Kong Polytechnic  
Üniversitesi, Hong Kong
- 2012 Diverse City- 8Q, Singapur Sanat Müzesi, Singapur  
Blue Wind International Multimedia Sanat Festivali, Yangon, Myanmar  
Citizenizing, Vargas Müzesi, Filipinler Üniversitesi, Manila, Filipinler  
Dialogue: between Hong Kong and Chinese artist, Liu Hai Su Art Museum, Şangay, Çin  
Passing through memory, Suzhou Jinji Lake Art Museum Opening Exhibition, Suzhou, Çin
- 2011 Strolling on the Water, Westlake Çağdaş Sanat Müzesi, Hang Zhou, Çin
- 2010 Butterfly Effect, He Xianning Sanat Müzesi, Shenzhen, Çin  
Detour, Victoria Prison, Hong Kong
- 2009 Subvision Art Festival, Hamburg, Almanya  
Sound Festival, Hong Kong Mimari Merkezi, Hong Kong
- 2008 Looking for Antonio Mak, Hong Kong Sanat Müzesi, Hong Kong
- 2007 The Tree Museum 10th Anniversary Exhibition, The Tree Müzesi, Muskoka, Kanada
- 2006 Between Obstruction and Crossover; 2006 International Windbreak Forest Environment Sanat Sergisi,  
Tainan, Tayvan
- 2005 Hong Kong Sanat Bienali Sergisi, Hong Kong Sanat Müzesi, Hong Kong
- 2004 Wasanii International Artists' çalıştayı, Lamu, Kenya
- 2003 Hualien International Artists' çalıştayı, Hualien, Tayvan  
Hong Kong Sanat Bienali Sergisi, Hong Kong Sanat Müzesi, Hong Kong
- 2001 Hong Kong Sanat Bienali Sergisi, Hong Kong Sanat Müzesi, Hong Kong
- 1996 Hong Kong Sanat Bienali Sergisi, Hong Kong Sanat Müzesi, Hong Kong

## ÖDÜLLER

- 2017 İçişleri Bakanı tarafından takdim edilen "Takdir Ödülü", Hong Kong.  
2010 40 UNDER 40, Yeni nesil tasarım yeteneklerinin tanınması 2010, "Perspective" Magazine  
2009 Mansiyon, 2009-10 Freeman Vakfı Asyalı Sanatçılar Bursu  
2007 Urban Glass Konuk Sanatçı Bursu  
2006 Asia Cultural Council Bursu  
2002 Hong Kong Sanat Tanıtım Ofisi tarafından "Artists in Neighbourhood Scheme II" ödülü  
1997 Uluslararası Sanat Yarışması (Hong Kong) Ödülü Kazananı (Karışık Teknik)  
Hong Kong Yaratıcı Kağıt İşleri Yarışması Kazananı (Karışık Teknik)  
1996 Kazanan Y.S.Hui Sanat Koleksiyonu Ödülü (Baskı)

## **YAYINLAR**

- 2019 Institute for Land and Environmental Art: Landscape #1, Alps Art Academy  
2017 Michelle Vosper, Women in the Arts from China, Hong Kong, Macau and Taiwan, East Slope Publishing Limited, Dr. Victor Lai Ming Hoi, Art in Heritage Research, Hong Kong  
2013 Editör: Chang Tsong-Zung, Serenella Ciclitira, Hong Kong Eye- Hong Kong Contemporary Art, Skira, İtalya  
2013 Editör: Yeung Yang, Away from the Crowd, Soundpocket, Hong Kong  
Caroline Ha Thuc, Contemporary Art in Hong Kong, Asia One (Hong Kong) and Nouvelles Editions Editions Scala (Fransa)  
2010 Cedric Maridet, Erasing the visible- Jaffa Lam's Sound Tree, Editor: Yeung Yang, Around, Soundpocket, Hong Kong  
2008 Editör: Victor Lai Ming-Hoi, Artists' Studios in Hong Kong, Vol. 2, Asia One Product & Publishing Ltd

## **SEÇİLMİŞ KOLEKSİYONLAR**

- China Art Museum, Şangay (Şangay Sanat Müzesi)  
Hong Kong Sanat Müzesi  
Hong Kong Kültürel Miras Müzesi  
Hong Kong Çin Üniversitesi  
The Mass Transit Railway, Hong Kong  
Hongkong Land  
New Hall Sanat Koleksiyonu, Murray Edwards Koleji, Cambridge Üniversitesi, İngiltere  
Rabobank, Hong Kong  
K11 Art Mall, Hong Kong  
M+ Museum, Hong Kong  
Berger Koleksiyonu, Hong Kong  
Centre Pompidou, Paris  
Shane Akeroyd Collection, Hong Kong